

# KUNST HALLE BREMEN



➤ Hendrick Goltzius (\*Mühlbrecht (Venlo) 1558 - † Haarlem 1617), Stecher  
 Philipp Galle (\*Haarlem 1537 - † Antwerpen 1612), Verleger  
*Benedicta tu in mulieribus, Blatt 1 der Folge "Allegorien zu dem Leben Christi", 1578*

Abmessungen	Blatt: 251 x 187 mm (beschnitten)
Raum	Werk nicht ausgestellt. Vorlage auf Anfrage möglich.
Inventarnummer	2014/34
Permalink	➤ <a href="https://www.kunsthalle-bremen.de/DE-MUS-027614/object/39288">DE-MUS-027614/object/39288</a>

# KUNST HALLE BREMEN



↗ Hendrick Goltzius (\*Mühlbrecht (Venlo) 1558 - † Haarlem 1617),  
Stecher  
Philipp Galle (\*Haarlem 1537 - † Antwerpen 1612), Verleger  
*Benedicta tu in mulieribus, Blatt 1 der Folge "Allegorien zu dem Leben  
Christi"*, 1578

## Werkinformationen

**Künstler**

Hendrick Goltzius (\*Mühlbrecht (Venlo) 1558 - † Haarlem 1617), Stecher  
Philipp Galle (\*Haarlem 1537 - † Antwerpen 1612), Verleger

**Werk**

**Titel**  
Benedicta tu in mulieribus, Blatt 1 der Folge "Allegorien zu dem Leben Christi"  
**Entstehungsdatum**  
1578

# KUNST HALLE BREMEN



↗ Hendrick Goltzius (\*Mühlbrecht (Venlo) 1558 - † Haarlem 1617),  
Stecher  
Philipp Galle (\*Haarlem 1537 - † Antwerpen 1612), Verleger  
*Benedicta tu in mulieribus, Blatt 1 der Folge "Allegorien zu dem Leben Christi"*, 1578

## Grunddaten

### Abmessungen:

Blatt: 251 x 167 mm (beschnitten)

Werktyp: Druckgraphik

Material/Technik: Kupferstich

### Bezeichnungen:

oben links bezeichnet: HEVA

Benedixitq [\*q=Abkürzungszeichen] illis De=

us, et alt: cresce, et

multiplicamini, et

replete terram, et

subiicite eam, Gen.1.

oben links bezeichnet: Benedictus vir qui cū=

fidit in Dno [Abkürzungszeichen über dem "n"]. Jer.17.

oben links umlaufend um den Kreis bezeichnet: Qui ex fide sunt benedicentur, Galat.3.9.

oben links innerhalb des Kreises bezeichnet: VERBVM

DEI.

oben Mitte umlaufend um den linken Kreis bezeichnet: Et mundo corde.

Psal.23.4.5

oben Mitte im Halbkreis bezeichnet: Spiritus sc̄tis

superueniet in te, et vir=

tus alibi [\*n hochgestellt] ob̄brabit tibi. Ideoq [\*q=Abkürzungszeichen]

et q [\*q=Abkürzungszeichen] nascitur ex te Sanctm [Abkürzungszeichen über dem "m"] –

Luc.1.

oben Mitte unter dem Halbkreis betitelt: BENEDICTA TV

IN MVLERIBVS

oben Mitte umlaufend um den rechten Kreis bezeichnet: Qui pronus est misericordiā benedicetur. Pro.22.

oben rechts bezeichnet: ELISABETH

Vxor tua Elisabeth

pariet tibi filiū, et

vocabis nomen eius

Joannem: et erit gau=

diū tibi et exultatio

Luc.1.

oben rechts bezeichnet: Ipse deludet illu sores: m [...]=

suetis dabit gratiam.

Pro.3.

oben rechts umlaufend um den Kreis bezeichnet: Innocens manibus.

Psal.23.

Mitte links innerhalb des Kreises bezeichnet: SARA

Reuertens veni=

am ad-te [\*te hochgestellt] tūpore isto

vita comite, et

habebit filiū Sara

Vxor tua.

Gen.18.

Mitte links bezeichnet: Beati mundo corde=

quoniam ipsi Deum

videbunt. Mat.5.

Mitte bezeichnet: Heua // Sara // Lia // Rachel // Mater s̄sonis // Anna // Elisabeth

Mitte rechts innerhalb des Kreises bezeichnet: ANNA

Concepit Anna et

peperit filium, vo=

cautque nomen

eius Samuel

1.Reg.1.

Mitte rechts bezeichnet: Et de plenitudine [\*e hochgestellt] eius

uos oīs accepim\* et

gratiam pro gratia.

Ioan.1.

unten links umlaufend um den Kreis bezeichnet: Vir saptens implebitur benedictionibus .Eccli.37.

unten links bezeichnet: dabit capti tuo aug=

menta gratiarum.

Prou.4.

unten links bezeichnet: LIA

Videns autē Dns [Abkürzungszeichen über dem "ns"] qd [Abkürzungszeichen über dem "d"]

despiceret Liam, ape=

ruit vuluam eius, so=

rore sterili perma=

nente. Gen.29.

unten links innerhalb der Darstellung monogrammiert: HG [ligiert]

unten Mitte umlaufend um den linken Kreis bezeichnet: Quoniū tu benedices iusto.

Psal.5.

unten Mitte innerhalb des Halbkreises bezeichnet: RACHEL

Recordatus quoq [\*q] Abkürzungszeichen über dem "qe" Dns [Abkürzungszeichen über dem "n"] Rach=

elis, exaudivit eam, et ape=

ruit vuluam eius.

Gen.30.

unten Mitte signiert: Phis [Abkürzungszeichen über dem "s"] Gallū excu.

unten Mitte umlaufend um den rechten Kreis bezeichnet: Vt diligas Dnm [Abkürzungszeichen über dem "nm"] Deum tuum, Deutronomium.30.

unten rechts umlaufend um den Kreis bezeichnet: Si custo dieris vniuersa q [Abkürzungszeichen über dem "q"] iuēt. benedicet tibi. Deut.15.

unten rechts innerhalb des Kreises bezeichnet: Præcepta Dei.

unten rechts bezeichnet: – benedictionū siobedi=

eritis m̄datis Dni [Abkürzungszeichen über dem "n"] –

Deut.11.

unten rechts bezeichnet: MATER S̄ISO=NIS [\*NIS] runtergestellt]

Sterilis es et absque

liberis: sed concipi=

es et paries filium

Judic.13.

unten innerhalb der Darstellung bezeichnet: Et ponam eos in circulo collis mei benedictionem, et deducam imbrem in tempore suo, pluuiæ bnedictionis [Abkürzungszeichen über dem "n"] erunt. Ezceh.34 [\*Ezceh.34 hochgestellt]

### Werkverzeichnisse:

• New Hollstein Dutch and Flemish (Goltzius) I.106.52 I (von III)

• Hollstein Dutch and Flemish VIII.16.55 I (von III)

• Bartsch III unbeschrrieben

### Erwerbhinweise:

Alter Bestand, 2014 nachinventarisiert

## Objektreferenz

Teil von Hendrick Goltzius (Januar oder Februar 1558 - 1.1.1617), Allegorien zu dem Leben Christi, Herstellung der Druckplatte: 1578

# KUNST HALLE BREMEN



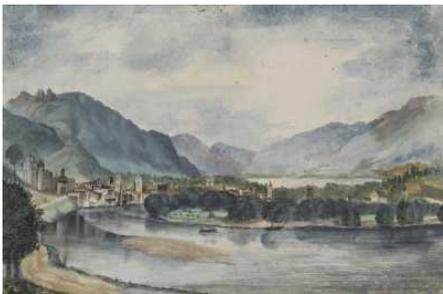
↗ Hendrick Goltzius (\*Mühlbrecht (Venlo) 1558 - † Haarlem 1617),  
Stecher  
Philipp Galle (\*Haarlem 1537 - † Antwerpen 1612), Verleger  
*Benedicta tu in mulieribus, Blatt 1 der Folge "Allegorien zu dem Leben  
Christi"*, 1578

Creditline

Kunsthalle Bremen - Der Kunstverein in Bremen, Foto: Die Kulturgutscanner www.kulturgutscanner.de, Public Domain Mark 1.0

**Enthalten in der  
Kollektion:**

↗ Die Sammlung Hieronymus Klugkist – Der Grundpfeiler des Bremer  
Kupferstichkabinetts



**Die Sammlung Hieronymus  
Klugkist – Der Grundpfeiler  
des Bremer  
Kupferstichkabinetts**